

МЕНЮ MENU

ХОЛОДНІ ЗАКУСКИ

	Вихід, г	Ціна, грн.
	Serving, g	Price, U AH
<u>Starters</u>		
<i>Асорті м'ясне</i>		
(шинка копч., ковбаса дрогобицька, ковбаса салямі, шпондер, рулет курячий)	250/20	148,00
<i>Meat platter</i>		
(smoked ham, Drohobyt'ska sausage, salami, bacon, chicken roll)	250/20	148,00
Сало з часником		
	100/2	45,00
Salo with garlic		
	100/2	45,00
Асорті рибне		
(сьомга, масляна, форель, лимон, маслини, зелень)	150/30/60	399,00
Fish platter		
(salmon, butterfish, trout, lemon, olives and herbs)	150/30/60	399,00
Оселедець "По-домашньому"		
	250	101,00
Herring a la homemade		
	250	101,00
Плато з свіжих овочів		
(помідор, огірок, перець болгарський, зелена цибуля)	300	86,00
Fresh vegetables platter		
(tomato, cucumber, sweet pepper, bunching onion, herbs)	300	86,00
Плато з маринованих овочів		
(помідор конс., перець конс., огірок конс., крижавки)	350/2	89,00
Pickled vegetables platter		
(canned tomatoes, canned pepper, canned cucumber, canned sababge "kryzhavky")	350/2	89,00

Бастурма	50/2	61,00
Pastrami	50/2	61,00
Бутерброд з ікрою (батон, ікра лосолева, масло, зелень)	20/10/5/0,5	47,00
Caviar open-face sandwich (bread, salmon roe, butter, herbs)	20/10/5/0,5	47,00
Бутерброд з полярницею (хліб чорний, сьомга солена, масло, лимон,	20/20/5/5/5	19,00
Veal sandwich (bread, smoked veal, butter)	20/20/5/5/5	19,00
Хліб	20	2,00
Bread	20	2,00

<u>САЛАТИ</u>	<i>Buxid, g</i>	<i>Ціна,</i>
<u>Salads</u>	<i>Serving, g</i>	<i>Price, U</i> <i>aa</i>
"Цезар з куркою"		
<i>(с-т Айсберг, с-т Лоло Россо, базилік, грудинка копчена, соус Цезар, філе курки, Сир Пармезан, знітки)</i>	280	141,00
Caesar salad with chicken		
<i>(iceberg lettuce, lollo rosso lettuce, basil, smoked bacon, Caesar dressing, chicken fillet, parmesan cheese, croutons)</i>	280	141,00
"Цезар з лососем"		
<i>(с-т Айсберг, с-т Лоло Россо, Соус Цезар, філе лосося, Сир Пармезан знітки)</i>	270	228,00
Caesar salad with salmon		
<i>(iceberg lettuce, lollo rosso lettuce, Caesar dressing, salmon fillet, parmesan cheese, croutons)</i>	270	228,00
Салат Капрезе		
<i>(салат Рукола, базилік, сир Моцарелла, авокадо, помідори Черрі, олія оливкова, соус Песто, зелень)</i>	200	138,00
Caprese salad		
<i>(arugula, basil, mozzarella, avocado, cherry tomatoes, olive oil, pesto sauce, greens)</i>	200	138,00
"Тартар лососевий"		
<i>(авокадо, лосось, морква, сир дом., сметана, яблука, цибуля шніт, лимон, олія оливкова)</i>	280/5	173,00
Tartar Salmon		
<i>(avocado, salmon, carrot, cottage cheese, sour cream, apples, onion(chives), lemon, olive oil)</i>	280/5	173,00
Салат Мікс з печінкою		
<i>(салат Рукола, салат Фрізе, печінка, ківі, малина, мед, апельсин, тим'ян, олія оливкова)</i>	210/2	105,00
Salad mix with liver		
<i>((arugula salad, lettuce frise, liver, kiwi, raspberries, honey, orange, thyme, olive oil)</i>	210/2	105,00
"Коньячний бриз"		
<i>(перець болг., філе курки, печериці св., сир тв., помідор св., зелень, соус 1000 островів)</i>	250	106,00

<i>Salad "Brandy Breeze"</i>	250	106,00
<i>(sweet pepper, chicken fillet, fresh mushrooms, cheese, fresh tomato, herbs. 1000 islands sauce)</i>		
<i>Салат Європейський</i>	200/4/2	233,00
<i>(філе лосося, авокадо, квасоля стручкова, помідор Черрі, сир Фета, ікра лосося, олія ливкова, лимон, соус бальзаміковий)</i>		
<i>European salad</i>	200/4/2	233,00
<i>(salmon, avocado, bean, cherry tomatoes, feta cheese, salmon cowian, olive oil, lemon juice, balsamic sauce)</i>		
<i>"Грецький"</i>	270/3	109,00
<i>(мікс салатів, огірки св., помідори св., перець болг. св., сир Фета, маслини, цибуля, олія оливкова)</i>		
<i>Salad "Greek"</i>	270/3	109,00
<i>(mix of salad leaves, fresh cucumbers, fresh tomatoes, fresh sweet peppers, feta cheese, olives, onions, olive oil)</i>		
<i>Салат з в'ялених помідорів та шинки "Шовдарь"</i>	150/5	110,00
<i>(Салат Фукола, м'ята, помідори в'ялені, м'ясо в'ялене, олія оливкова, сир Пармезан, помідори Черрі, соус Песто)</i>		
<i>Sun-dried tomatoes and ham "Shovdar"</i>	150/5	110,00
<i>(arugula, mint, sun-dried tomatoes, ham, olive oil, Parmesan cheese, cherry tomatoes. pesto sauce)</i>		
<i>Салат Морське кільце</i>	200/2/2	138,00
<i>(салат Мікс креветки тигрові, кальмари, олія оливкова, мед, соус Папвік)</i>		
<i>Seafood mixed salad</i>	200/2/2	138,00
<i>(salad mix, tiger prawns, squid, olive oil, honey, paprika sauce)</i>		
<i>Салат Мікс салатів з помідорами Черрі та Пармезаном під медово-гірчичним соусом</i>	200	93,00
<i>(листя салату, салат Фрізе, салат Фукола, капуста)</i>		
<i>Salad Mixed salad with cherry tomatoes and Parmesan with honey-mustard sauce</i>	200	93,00
<i>(lettuce, lettuce Frise, Arugula lettuce, cabbage, carrots, cherry tomatoes, Parmesan cheese, honey mustard sauce)</i>		

APPROVED BY:

Director Pauk L.V. _____

"18" October 2019

ПЕРШІ СПРАВУ

First courses

	<i>Вихід, г</i>	<i>Ціна, грн</i>
	<i>Serving, g</i>	<i>Price, U AH</i>
Грибний суп "Капучіно" <i>(гриби білі, печериці свіжі, вершки, спеції)</i>	250	129,00
Mushroom soup "Cappuccino" <i>(porcini fresh mushrooms dairy cream and spices)</i>	250	129,00
Дієтичний суп п'юре з брокколі і лосося <i>(біле лосося, брокколі, цвітна капуста, шпинат, картопля)</i>	240	152,00
Broccoli & salmon dietetic cream soup <i>(salmon, broccoli, cauliflower, spinach, potatoes)</i>	240	152,00
Крем-суп зі шпинатом <i>(шпинат, вершки, сесам, зелень, спеції)</i>	250/7	62,00
Spinach cream soup <i>(spinach, dairy cream, pineapple, herbs and spices)</i>	250/7	62,00
Солянка м'ясна <i>(шинка копч., телятина, шпндер, ковбаски мисливські, нирки, спеції, сметана, лимон, маслини)</i>	250/50/1	58,00
Ноджеродже <i>(smoked ham, beef, bacon, hunter sausages, kidneys, spices, sour cream, lemon, olives)</i>	250/50/1	58,00
Бульйон курячий з лапшою <i>(гомілка куряча, лапша домашня, спеції)</i>	300/120/70/2	46,00
Chicken noodle soup <i>(chicken leg quarter, homemade noodles, spices)</i>	300/120/70/2	46,00
Борщ український <i>(свинина, картопля, буряк, капуста, сало, спеції, сметана)</i>	300/40/2	60,00
Ukrainian borsch <i>(pork, potatoes, beets, cabbage, bacon, spices, sour cream)</i>	300/40/2	60,00

ДОМАШНІ СПРАВИ**Homemade dishes**

	<i>Вихід, г</i>	<i>Ціна, грн</i>
	<i>Serving, g</i>	<i>Price, U AH</i>
<i>Вареники з картоплею та сиром (масло, сметана)</i>	200/10/100	80,00
<i>Dumplings with potatoes and cheese (butter, sour cream)</i>	200/10/100	80,00
<i>Вареники з картоплею та сиром зі шкварками</i>	200/20	48,00
<i>Dumplings with potatoes ,cheese and pork rinds</i>	200/20	48,00
<i>Вареники з грибами та шкварками</i>	200/20	55,00
<i>Dumplings with mushrooms and pork rinds</i>	200/20	55,00
<i>Пельмені м'ясні (масло)</i>	200/15/5	73,00
<i>Meat Dumplings (butter)</i>	200/15/5	73,00
<i>Колдуни з соусом білих грибів (деруни фаршировані м'ясом, соус з білих грибів)</i>	320/50	95,00
<i>Potato flapjacks with mushroom sauce (potato pancakes stuffed with meat, mushroom sauce)</i>	320/50	95,00

ГАРНИРИ

SIDE DISHES

	<i>Вихід, г</i>	<i>Ціна, грн.</i>
	<i>Serving, g</i>	<i>Price, UAH</i>
Картопля фри (картопля, горошок конс., кукурудза конс., морква по-корейськи, зелень)	150/15/25/2	54,00
French fries (potatoes, canned peas, canned corn, Korean Carrot Salad, herbs)	150/15/25/2	54,00
Картопля пюре (картопля, огірок конс., морква по-корейськи, зелень)	220/25/25/2	46,00
Mashed potatoes (potatoes, canned cucumber, Korean Carrot Salad, herbs)	220/25/25/2	46,00
Картопля відварна (картопля, помідор, огірок, зелень)	220/25/25/2	48,00
Boiled potatoes (potatoes, tomato, cucumber, herbs)	220/25/25/2	48,00
Рис з овочами (рис, перець болгарський, кукурудза консерв., горошок консерв. шибуча, морква, масло, зелень)	240	60,00
Rice with vegetables (rice, sweet pepper, canned corn, canned peas, onions, carrots, butter, herbs)	240	60,00
Овочі гриль (бақлажани, кабачок, печериці)	200/10	82,00
Grilled vegetables (eggplant, zucchini, fresh mushrooms, sweet pepper, salad greens, spices)	200/10	82,00

APPROVED BY:

Director Pauk L.V. _____

"18" October 2019

ПАСТА

Pasta

Вихід, г	Ціна, грн
Serving, g	Price, U грн

Паста "Карбонаре"

(макарони Фетучіні, шпондер, сир Пармезан, вершки
кулінарні спеції)

300	134,00
-----	--------

Pasta "Carbonara"

(Fettuccine pasta, bacon, Parmesan cheese, culinary cream,
spices)

300	134,00
-----	--------

Паста "Пене у вершковому соусі з лососем та цибулею порей"

(макарони Пене, філе лосося, ікра червона, вершки
кулінарні, сир Пармезан, спеції)

300	180,00
-----	--------

Paste "Penne in cream sauce with salmon and leek"

(Penne pasta, salmon, red caviar, culinary cream,
Parmesan cheese, spices)

300	180,00
-----	--------

Паста "Фетучіні з білими грибами і креветками"

(макарони Фетучіні, гриби білі, сир Пармезан, ікра
червона, креветки кокт., вершки кулінарні, базилік,
спеції)

300	188,00
-----	--------

Paste "Fettuccine with porcini and shrimp"

(Fettuccine pasta, porcini, Parmesan cheese, red caviar, shrimp
Cocteau., cooking cream, basil, spices)

300	188,00
-----	--------

APPROVED BY:
Director Pauk L.V. _____

"18" October 2019

СПРАВИ З М'ЯСА

Meat courses

Вихід, г	Ціна, зпн
Serving, g	Price, U AH.

Вирізка теляча come під сиром

Моцарелла з

помідорами, перцем, картоплею

гриль та соусом "Пассата"

(вирізка теляча, помідор, перець, цибуля Кримська, сир Моцарелла, картопля печена в мундирах, соус томато, помідор)

200/100/50/25/ 5	262,00
---------------------	--------

Veal tenderloin with mozzarella and tomatoes

(beef, fried potatoes and Passata sauce)

200/100/50/25/ 5	262,00
---------------------	--------

М'ясний рол з капустою та сирно-грибною начинкою

(свинина м'якоть, цибуля, масло, капуста, сир твердий, соус сметанний з грибами)

120/30	77,00
--------	-------

Meat roll with cabbage and cheese-mushroom spinach

(pork, onion, butter, cabbage, cheese, cream sauce with mushrooms)

120/30	77,00
--------	-------

Телятина з овочами гриль під ожиновим соусом

(телятина, печериці свіжі, баклажани, кабачок, помідор, соус ожиновий протертим)

170/170/30	259,00
------------	--------

Veal with grilled vegetables and blackberry sauce

(beef, fresh mushrooms, eggplant, zucchini, tomato, blackberry sauce. smices)

170/170/30	259,00
------------	--------

Королівська відбивна з телятини <i>(телятина, спеції, зелень)</i>	150/3	102,00
Royal veal chop <i>(veal, spices, herbs)</i>	150/3	102,00
Печінка смажена з цибулею	150	96,00
Roast liver with onions <i>(liver, onions, spices, herbs)</i>	250	96,00
Бефстроганов <i>(полядвнина теляча сметанно-томатний соус спеції)</i>	175	114,00
Beef stroganoff <i>(veal ham, sour-tomato sauce, spices and herbs)</i>	175	114,00
Свинина по-французьки <i>(полядвниця свинна, сир тв., печериці св., помідори, цибуля, спеції)</i>	190	120,00
The French way with pork meat <i>(carve pork, cheese, fresh mushrooms, tomatoes, onions and spices)</i>	190	120,00
Поп'єт з м'яса та грибами <i>(полядвниця св., печериці св., сир тв., майонез, морква, базилік, соус соєвий соус веттиковий)</i>	200/20/3	153,00
Veal with mushrooms <i>(veal fresh, fresh mushrooms, cheese, mayonnaise, carrots, basil, soy sauce cream sauce)</i>	200/20/3	153,00
Стейк з вирізки свинної	200/50/2	224,00
Steak of pork tenderloin	200/50/2	224,00
Піджарка із свинини з овочами <i>(шия св. шиб. помідори, часник, соус Чілі, зелень)</i>	200	100,00
Grilled beef dish <i>(shoulder blade, onion, potatoes, garlic, soup chili, sour cream)</i>	200	100,00
М'ясна вирізка на грилі під вишневим соусом <i>(вирізка свинна, кабачок, перець болг...морква-міні, соус вишневий, базилік)</i>	250/2	179,00
Meat tenderloin grilled with cherry sauce <i>(pork tenderloin, zucchini, bell peppers, carrots, cherry sauce and basil)</i>	250/2	179,00

APPROVED BY:
Director Паук Л. В. _____

"18" October 2019

СПРАВИ ГРИЛЪ

Grill courses

Вихід, Ціна,
за 100г грн.
Serving, g Price, U
АН.

Язик яловичий на грилі

(язык яловичий, спеції, соус масляний, зелень)

100 103,00

Grilled Beef Tongue

(beef tongue, spices, oil gravy, herbs)

100 103,00

Полядвиця свинна на кості гриль

(полядвиця св. на кості, цибуля, лаваш, соус барбекю)

100 81,00

Grilled carve pork on bone

(pork loin on bone, onions, pita, barbecue sauce, spices and herbs)

100 81,00

Рибра свинні гриль

(рибра св. цибуля лаваш соус барбекю спеції зелень)

100 71,00

Grilled Pork Ribs

(fresh pork ribs, onion, pita, barbecue sauce, spices and herbs)

100 71,00

Шия свинна гриль

(шия св., цибуля, лаваш, соус барбекю, спеції, зелень)

100 85,00

Grilled Pork Neck

(pork neck, onions, pita, barbecue sauce, spices and herbs)

100 85,00

Полядвиця теляча на кості гриль

(полядвиця тел. на кості, цибуля, лаваш, соус барбекю,
спеції, зелень)

100 118,00

Grilled rack of veal on bone

(rack of veal on bone, onions, pita, barbecue sauce, spices and herbs)

100 118,00

Стейк з лосося гриль

(стейк лосося., цибуля, лаваш, соус апельсиновий,
спеції, зелень)

100 221,00

Grilled salmon steak

(salmon steak, onions, pita, orange sauce, spices, herbs)

100 221,00

APPROVED BY:

Director Pauk L.V. _____

"18" October 2019

СПРАВИ З ППМЦІ

Вихід, г Ціна,
грн.

Poultry meat courses

Serving, g Price, U
AH.

*Куряче філе томлене у грибному
соусі на подушці з картопляного
пюре і в'яленими помідорами*

170/100/100 197,00

*Chicken fillet stewed with
mushroom sauce on a bed of mashed
potatoes and sun-dried tomatoes*

170/100/100 197,00

*Філе курки під вершково-
шпинатним соусом*

150/80/50 153,00

*(філе курки, дикий рис, шпинат, помідори Чері,
початки кукурудзи, спеції)*

*Chicken fillet with creamy spinach
sauce*

150/80/50 153,00

*(chicken fillet, wild rice, spinach, cherry tomatoes, corn
ears, spices)*

**Рулет "Смарагдовий рай" під
пікантним соусом з овочевим
різотто**

150/150/20 142,00

(філе курки, шпинат, шпандер копч., сир
тв., рис, горошок, кукурудза, перець болг., морва, цибуля, сир
Пармезан, помідори, масло, соус сметанно-овочевий, соус Песто)

**Roll "Emerald Paradise" spicy sauce
with vegetable risotto**

(chicken, spinach, shponder smo. Cheese op., Rice, peas, corn, sweet pepper,
Morveau, onion, Parmesan cheese, tomato, butter sauce, cream and
vegetable sauce, pesto)

150/150/20 142,00

Курячі крильця барбекю

200/50 86,00

Barbecue chicken wings

200/50 86,00

APPROVED BY:

Director Pauk L.V. _____

"18" October 2019

СПРАВИ З РИБИ

Fish courses

	<i>Вихід, г</i>	<i>Ціна, грн</i>
	<i>Serving, g</i>	<i>Price, U AAS</i>
<i>Форель на овочевому some під соусом базилік</i>	180/90/30	312,00
<i>Trout in vegetable saute with basil sauce</i>	180/90/30	312,00
<i>Мусақа з філе судака, лосося та шпинату</i>	200/30/25/2	379,00
<i>(філе судака, філе лосося, шпинат, вершки кулінарні, масло, помідор Черрі, тим'ян)</i>		
<i>Zander and salmon fillet with spinach</i>	200/30/25/2	379,00
<i>(zander salmon, spinach, cream, butter, cherry tomatoes)</i>		
<i>Філе судака на подушці з білих грибів і порейю під соусом масляно-трав'яним</i>	140/55/50	307,00
<i>Pike-perch fillet on a bed of mushrooms and leek with oily-herb sauce</i>	140/55/50	307,00
<i>Філе теланії на овочевому some під соусом в'єрж</i>	160/160/50	249,00
<i>(філе теланії, кабачок, баклажан, перець болгарський, гриби білі, соус в'єрж, спеції)</i>		
<i>Tilapia fillet on vegetable saute with sauce vierge</i>	160/160/50	249,00
<i>(Tilapia fillet, zucchini, eggplant, sweet peppers, white mushrooms, sauce vierge, spices)</i>		

APPROVED BY:
Director Pauk L.V. _____
"18" October 2019

ДЕСЕРТИ

Desserts

	Вихід, г	Ціна, грн.
	Serving, g	Price, U AH.
Асорті фруктові (апельсини, яблука, ківі, банани, виноград, лимонний сік)	50/50/50/50/ 50/10	54,00
Fruit platter (oranges, apples, kiwi, bananas, grapes, lemon juice)	50/50/50/50/ 50/10	54,00
Тірамісу (вершки, сир Маскарпоне, ром, печиво Савоярді)	150	79,00
Tiramisu (cream, mascarpone cheese, rum, savoiardi biscuits)	150	79,00
Штрудель яблучний (морозиво, соус шоколадний)	150/50/10	67,00
Apple strudel (ice cream, chocolate sauce)	150/50/10	67,00
Медове яблуко (яблуко, цукор, мед натуральний, родзики, коньяк, поливка фруктова)	160/25	36,00
Honey apple (apple, sugar, natural honey, raisins, brandy, fruit dressing)	160/25	36,00
Морозиво з шоколадним соусом (морозиво, соус шоколадний)	150/30	54,00

<i>Ice cream with chocolate sauce</i> (ice cream, chocolate sauce)	150/30	54,00
<i>Морозиво з карамелізованими фруктами</i> (морозиво, ківі, апельсин, виноград, банан, карамель)	150/70/5	74,00
<i>Ice cream with caramelized fruits</i> (ice cream, kiwi, oranges, grapes, banana, caramel)	150/70/5	74,00
<i>Морозиво з смородиновим варенням</i> (морозиво, варення)	150/30	55,00
<i>Ice cream with currant jam</i> (ice cream, jam)	150/30	55,00
<i>Шортик Спартак</i>	100/20/10	38,00
<i>Саке Спартак</i>	100/20/10	38,00
<i>Шортик Сирник</i>	150/10	48,00
<i>Саке Сирник</i>	150/10	48,00

КОКТЕЙЛІ

Вихід, г Ціна,
грн.

COCKTAILS

Serving, g Price, U
AH.

Банановий

250 50,00

Ванана

250 50,00

Ягідний

250 43,00

Berry

250 43,00

ФРЕШІ

Вихід, г Ціна,
грн.

FRESH JUICES

Serving, g Price, U
AH.

Апельсиновий

250 116,00

Orange

250 116,00

Грейпфрутовий

250 148,00

Grapefruit

250 148,00

Яблучно-морквяний

250 39,00

Apple-carrot

250 39,00